

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN NẬM NHÙN
TỈNH LAI CHÂU**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 40/2021/HSST
Ngày 26/9/2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN NẬM NHÙN, TỈNH LAI CHÂU

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà:* Ông: **Lý Đức Hiệp**

- *Các hội thẩm nhân dân:* 1. Ông: **Phan Văn Thóc**

2. Ông: **Phạm Anh Tuấn**

- *Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà:* Ông: **Đổng Văn Dũng** - Thư ký Toà án nhân dân huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu tham gia phiên toà:* Ông: **Tăng Bá Thắng** - Kiểm sát viên.

Trong ngày 26/9/2021 tại trường Trung học cơ sở bán trú xã Hua Bum, huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu xét xử sơ thẩm lưu động công khai vụ án hình sự thụ lý số: 42/2021/HSST ngày 14/9/2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 40/2021/QĐXXST-HS ngày 16/9/2021 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Vàng Phú Ch**; Tên gọi khác: Không.

Sinh năm 1976 tại huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu.

Nơi ĐKNKTT và chỗ ở hiện nay: Bản Nậm Lọ, xã Can Hồ, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu.

Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ văn hóa: 00/12; Dân tộc: Hà Nhì.

Tôn giáo: Không; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam

Con ông: Vàng A X (đã chết) và con bà: Lý Lò M (đã chết).

Gia đình bị cáo có 05 anh, em, bị cáo là con thứ năm trong gia đình.

Bị cáo có vợ, con: Hoàng Cha M - Sinh năm 1976 (đã ly hôn) . Bị cáo có 03 con, con lớn nhất sinh năm 1995, con nhỏ nhất sinh năm 2000.

Hiện con bị cáo đang sinh sống tại bản Nậm Lọ, xã Can Hồ, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu.

Tiền sự: Không.

Tiền án: Bị cáo có 01 tiền án cụ thể: Ngày 10 tháng 3 năm 2014 bị Tòa án nhân dân huyện Mường Tè xử phạt 03 năm tù về tội “Vô ý làm chết người” quy định tại Điều 98 BLHS năm 1999 (Bản án số 20/2014 ngày 10/3/2014 của Tòa án nhân dân huyện Mường Tè). Đến nay bị can Vàng Phú Ch chưa thực hiện nghĩa vụ bồi thường trách nhiệm dân sự theo quyết định của bản án trên nên đến thời điểm phạm tội lần này bị cáo chưa được xóa án tích.

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 04 tháng 6 năm 2021 đến nay. Hiện bị can đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu.

(Có mặt tại phiên tòa).

+ Người bào chữa cho bị cáo: Ông: Lê Mạnh Hùng - Trợ giúp viên pháp lý
- Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lai Châu.
(Có mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 10 giờ ngày 04 tháng 6 năm 2021, Vàng Phí Ch đi lên bản Pa Mu, xã Hua Bum, huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu để tìm mua Heroin. Tại đây, Ch mua được 01 gói Heroin của 01 người phụ nữ không rõ lai lịch với giá 200.000 đồng. Mua được Heroin, Ch tách ra sử dụng một ít, số còn lại Ch cất giấu bên trong quần rồi đi bộ về. Hồi 11 giờ 30 phút cùng ngày, khi Ch đi bộ từ đường trong bản ra Quốc lộ 4H thuộc địa phận bản Pa Mu, xã Hua Bum, huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu thì bị tổ công tác Đoàn Biên phòng Hua Bum đi tuần tra phát hiện bắt quả tang thu giữ gói Heroin kể trên. Mục đích Ch tàng trữ trái phép Heroin là để sử dụng cho bản thân. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ toàn bộ tang vật.

Tại biên bản mở niêm phong, xác định khối lượng và trích mẫu giám định ngày 04/6/2021 của Cơ quan CSĐT Công an huyện Nậm Nhùn xác định: Khối lượng chất bột khô màu trắng thu giữ của Vàng Phí Ch có tổng khối lượng 0,50 gam (*không thấy năm mươi gam*). gửi toàn bộ đi giám định.

Tại bản kết luận giám định số 430/GĐ-KTHS ngày 09/6/2021 của Phòng Kỹ thuật Hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: Mẫu chất bột khô màu trắng gửi giám định là ma túy, loại Heroin. (*không hoàn lại mẫu vật gửi giám định*).

Tại bản cáo trạng số: 34/CT-VKS ngày 13 tháng 9 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu đã truy tố bị cáo Vàng Phí Ch về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c khoản 1 điều 249 Bộ luật hình sự.

Điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS năm 2015 quy định: "*Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm*):

c) *Hêrôin, côcain, Methamphetamine, Amphetamine, MDMA hoặc XLR-11 có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam*;

Tại phiên tòa hôm nay vị đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo Vàng Phí Ch theo bản cáo trạng và đưa ra các căn cứ, chứng minh hành vi phạm tội của bị cáo, căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã thu thập có trong hồ sơ, căn cứ vật chứng đã thu giữ 01 (một) gói có khối lượng là 0,50 gam (*không thấy năm mươi gam*) heroine thu giữ của bị cáo cùng các lời khai nhận tội của bị cáo tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay, Vị đại diện VKS khẳng định bị cáo đã phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" và đề nghị HĐXX áp dụng Điểm c khoản 1 điều 249 BLHS; áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1, 2 điều 51; điểm h khoản 1 điều 52;

Khoản 5 Điều 249 BLHS đối với bị cáo; miễn hình phạt bổ sung là hình phạt tiền cho bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử, xử phạt từ 01(một) năm 06 (Sáu) tháng tù đến 02 (hai) năm tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và đề nghị xử lý vật chứng.

Ý kiến của người bào chữa cho bị cáo đã đưa ra một số luận cứ bào chữa cho bị cáo và đề nghị HĐXX xem xét áp dụng một số tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51; Điều 38 BLHS đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Áp dụng khoản 5 Điều 249 BLHS đối với bị cáo, miễn hình phạt bổ sung là hình phạt tiền cho bị cáo.

Về phía bị cáo, tại phiên tòa hôm nay bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung bản cáo trạng đã truy tố đối với bị cáo là đúng người, đúng tội không oan sai và bị cáo không có ý kiến tranh luận.

Lời nói sau cùng của bị cáo tại phiên tòa hôm nay: Bị cáo nhận thức được việc tàng trữ trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, đề nghị HĐXX xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, Quyết định của Cơ quan điều tra huyện Nậm nhùn, Điều tra viên. Cơ quan Viện kiểm sát huyện Nậm nhùn, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, Quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay bị cáo khai nhận tội, lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với tang vật vụ án và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án cũng như nội dung bản cáo trạng, bị cáo thừa nhận đã truy tố đối với bị cáo là đúng người, đúng tội không oan sai.

* Về Lời khai của bị cáo: Trong quá trình điều tra vụ án và tại phiên tòa ngày hôm nay bị cáo khai nhận rằng: Khi khai nhận trước Cơ quan điều tra, bị cáo không hề bị bức cung, nhục hình; các biên bản lấy lời khai, biên bản hỏi cung của Cơ quan điều tra và Viện kiểm sát, bị cáo được đọc lại và tự nguyện ký nhận và bị cáo thừa nhận đã tàng trữ trái phép 01 (một) gói có khối lượng là 0,50 gam (*không phải năm mươi gam*) heroin để sử dụng cho bản thân. Hội đồng xét xử thấy rằng lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra là tự nguyện, khách quan; biên bản, tài liệu điều tra được thực hiện đúng quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

* Xét quan điểm bào chữa của bào chữa viên HĐXX thấy rằng việc đề xuất áp dụng điểm s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51BLHS. Áp dụng khoản 5 Điều

249 BLHS đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, miễn hình phạt bổ sung là hình phạt tiền cho bị cáo là có căn cứ cần chấp nhận.

* Xét quan điểm luận tội của Kiểm sát viên và ý kiến của bị cáo HĐXX thấy rằng: Tại phiên tòa hôm nay, Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Nậm Nhùn tham gia phiên tòa đã đưa ra các căn cứ chứng minh về hành vi phạm tội của bị cáo căn cứ vào các tài liệu chứng cứ đã thu thập có trong hồ sơ, căn cứ kết quả mở niêm phong xác định khối lượng lấy mẫu vật gửi đi giám định. Kết luận giám định số 430/GĐ-KTHS ngày 09/6/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu đối với mẫu vật thu giữ của bị cáo Ch. Các lời khai nhận tội của bị cáo tại Cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bởi vì những quan điểm này phù hợp với những tài liệu chứng cứ đã được thu thập khách quan, hợp pháp có trong hồ sơ vụ án cùng lời nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay đã cho thấy: Vào hồi 11 giờ 30 phút ngày 04 tháng 6 năm 2021, tại khu vực bản Pa Mu, xã Hua Bum, huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu, Vàng Phí Ch đã có hành vi tàng trữ trái phép 0,50 gam ma túy, loại Heroin với mục đích để sử dụng thì bị Đoàn Biên phòng Hua Bum phát hiện bắt quả tang. Do đó Hội đồng xét xử kết luận bị cáo Vàng Phí Ch phạm tội: *“Tàng trữ trái phép chất ma túy”*. theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo Hội đồng xét xử xét thấy bản thân bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng khó khăn của huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu và tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đều thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Bản thân bị cáo không đi học nên nhận thức về pháp luật còn hạn chế. Đây là những tình tiết xem xét giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo điểm s Khoản 1, 2 Điều 51 BLHS.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo có 01 tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm h khoản 1 điều 52 BLHS thuộc trường hợp tái phạm vì: Ngày 10 tháng 3 năm 2014 bị Tòa án nhân dân huyện Mường Tè xử phạt 03 năm tù về tội “Vô ý làm chết người” quy định tại Điều 98 BLHS năm 1999 (Bản án số 20/2014 ngày 10/3/2014 của Tòa án nhân dân huyện Mường Tè). Đến nay bị cáo Vàng Phí Ch chưa thực hiện nghĩa vụ bồi thường trách nhiệm dân sự theo quyết định của bản án trên nên đến thời điểm phạm tội lần này chưa được xóa án tích.

Với những tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự nêu trên vì vậy khi quyết định hình phạt đối với bị cáo cần xem xét hành vi phạm tội với tính chất của bị cáo đã gây ra, gây bức xúc cho nhân dân địa phương, coi thường pháp luật. Vì vậy phải có hình phạt tương xứng đối với hành vi phạm tội của bị cáo và cũng là bài học cho công tác đấu tranh phòng chống tội phạm, để cải tạo bị cáo trở thành người công dân có ích cho xã hội.

[5] Về vật chứng thu giữ:

0,50 gam (*Không phải năm mươi gam*) heroin thu giữ của bị cáo gửi giám định toàn bộ, không hoàn lại mẫu vật.

Áp dụng khoản 1 Điều 47 BLHS; Điều 106 BLTTHS tịch thu tiêu hủy vì không có giá trị sử dụng: 01 (một) phong bì thư do Công an huyện Nậm Nhùn lưu hành. Mặt trước của bì niêm phong có ghi: Vỏ bì và giấy nilon sau khi mở niêm

phong vụ Vàng Phí Ch, sinh năm 1976 trú tại tại bản Nậm Lọ, xã Can Hồ, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu về hành vi: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Mặt sau trên mép dán bì niêm phong dùng mảnh giấy trắng đè lên, có chữ ký và ghi đầy đủ họ tên của: Lò Văn Vĩ, Giàng A Tùng, Vũ Mạnh Hiếu, Tăng Bá Thắng, Điều Văn Thiếc, Vàng Phí Ch và đóng hai dấu tròn đỏ của Cơ quan CSĐT công an huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu ở hai đầu mép dán.

Vật chứng trên hiện đang bảo quản tại kho vật chứng của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Nậm Nhùn.

[6] Về hình phạt bổ sung, theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự quy định "Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản". Do đó, bị cáo có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền hoặc tịch thu tài sản. Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ đều cho thấy bị cáo làm ruộng, không có thu nhập ổn định, điều kiện kinh tế gia đình khó khăn. Do đó, Hội đồng xét xử miễn hình phạt tiền hoặc tịch thu tài sản đối với bị cáo.

[7] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Trong vụ án này: Kết quả điều tra không xác định được nhân thân lai lịch của người phụ nữ đã bán Heroin cho Vàng Phí Ch ngày 04 tháng 6 năm 2021 tại bản Pa Mu, xã Hua Bum. "Vụ HĐXX không đặt vấn đề giải quyết".

Đối với vụ án này Tòa án nhân dân huyện Nậm Nhùn kiến nghị chính quyền xã Hua Bum, huyện Nậm Nhùn tăng cường hơn nữa công tác tuyên truyền phổ biến, giáo dục pháp luật đến nhân dân trong xã đặc biệt là các quy định của pháp luật về tội phạm ma túy để nâng cao nhận thức của nhân dân và làm giảm tình hình tội phạm ma túy tại địa bàn xã.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH;

1/Tuyên bố bị cáo: **Vàng Phí Ch** phạm tội: "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*".

2/Áp dụng điểm c khoản 1 điều 249; Điểm s khoản 1, 2 điều 51; điểm h khoản 1 điều 52 BLHS.

Xử phạt bị cáo 01(một) năm 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam ngày 04 tháng 6 năm 2021.

3/Về hình phạt bổ sung: Áp dụng khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự miễn hình phạt tiền hoặc tịch thu tài sản đối với bị cáo.

4/ Về xử lý vật chứng thu giữ:

Áp dụng khoản 1 Điều 47 BLHS; Điều 106 BLTTHS: Tịch thu tiêu hủy vì không có giá trị sử dụng: 01 (một) phong bì thư do Công an huyện Nậm Nhùn lưu hành. Mặt trước của bì niêm phong có ghi: Vô bì và giấy nilon sau khi mở niêm phong vụ Vàng Phí Ch, sinh năm 1976 trú tại bản Nậm Lọ, xã Can Hồ, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu về hành vi: Tàng trữ trái phép chất ma túy. Mặt sau trên mép dán bì niêm phong dùng mảnh giấy trắng đè lên, có chữ ký và ghi đầy đủ họ tên của: Lò Văn Vĩ, Giàng A Tùng, Vũ Mạnh Hiếu, Tăng Bá Thắng, Điều Văn

Thiếc, Vàng Phì Ch và đóng hai dấu tròn đỏ của Cơ quan CSĐT công an huyện Nậm Nhùn, tỉnh Lai Châu ở hai đầu mép dán.

5/Về án phí: Áp dụng Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016, của Ủy ban thường vụ Quốc hội bị cáo phải nộp 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm có mặt bị cáo báo cho bị cáo biết được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- TAND tỉnh Lai Châu;
- VKSND huyện Nậm Nhùn;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- Công an huyện Nậm Nhùn;
- Thi hành án dân sự huyện Nậm Nhùn;
- Ủy ban nhân dân xã Hua Bum;
- Lưu HSVA.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lý Đức Hiệp